

## Meslek eğitim yeri aramak: Sırayla neler yapman gerekiyor?

### Mesleki hedefi açıklığa kavuşturmak

Meslek eğitim yeri aramaya başladığında, herşeyden önce hangi mesleği seçtiğine karar vermiş olman gerekir. Daha açıkcası, yeteneklerinin seçmiş olduğun mesleğe uygun olup olmadığını bilmen çok önemli. Plansız yola çıkıp ne aradığını bilmeden karşına çıkan ilk meslek yerini seçmemelisin.

### Adres toplamak

Daha şimdiden, hangi işyerlerinin gelecek yaza arzu ettiğin meslekle ilgili meslek eğitimi yeri sunduğunu öğren. Bu konuda yararlanabileceğin çeşitli olanaklar var.

- ▶ Eğitim Danışmanlığı<sup>1</sup>'nda arzu edilen mesleklere ilişkin meslek eğitimi veren işyerlerine ait listeleri bulabilirsin.
- ▶ İnternette boş meslek eğitim yerlerinin ilanlarını bulabilirsin<sup>2</sup>
- ▶ Günlük gazetelerde, bedava dağıtılan ilan gazetelerinde ya da firmaların internet sayfalarında boş meslek eğitim yeri bulabilirsin.
- ▶ Birçok öğrenci, tanıdık ve akrabaları aracılığı ile bir meslek öğretim yeri bulabiliyor. Bu olanaklardan yararlan!

### İlişkiye geçmek

Şimdi elinde uygun adresler var. İşyerlerinden, gerçekten boş bir meslek eğitim yeri var mı öğren. Bu ilk ilişki için işyerine telefon edebilirsin, veya kendin gidebilirsin. Görüşme olumlu geçtiği takdirde, nasıl başvuru yapman gerektiğini sor. Bu durum, her işyerinde aynı değildir. Bir firma yazılı başvuru ister, diğeri ise belki de seni işyerine çağırarak kişisel yönden tanımak ister. Önemli olan, firma nasıl istiyorsa o şekilde başvuruda bulunman.

### Başvuruda bulunmak

Firma, ya hemen ya da daha sonra yazılı bir başvuru ister. Tanıtım dosyasının nasıl olması ve içeriğinde hangi belgelerin bulunması gerektiği açık açık kurallara bağlıdır. Böyle bir dosyanın nasıl hazırlanması gerektiğini, okuduğun okuldan ya da Meslek Danışma Bürosundan öğrenebilirsin. Dosyanı kendi kendine hazırlamakta zorluk çektiğin takdirde, yine aynı kurumlardan yardım isteyebilirsin.

<sup>1</sup> Her Kantonda en az bir Eğitim Danışmanlığı bulunmaktadır. Danışmanlık adreslerini okuldan, belediyeden ya da aşağıdaki internet sitesinden edinebilirsin:

Deutsch: [www.adressen.sdbb.ch](http://www.adressen.sdbb.ch)    Français: [www.adresses.csfo.ch](http://www.adresses.csfo.ch)    Italiano: [www.indirizzi.csfo.ch](http://www.indirizzi.csfo.ch)

Eğitim Danışmanlığı daha çok aşağıdaki kısaltmalar veya özel isimlerle tanınır:

Almanca konuşulan bölgelerde:    BIZ, Laufbahnzentrum  
Fransızca konuşulan bölgelerde:    OP, SOPFA, OFPC, COS, OROSP, CIO, OCOSP  
İtalyanca konuşulan bölgelerde:    orientamento, UOSP

<sup>2</sup> Meslek eğitim yerleri ilanları:

Almanca konuşulan bölgelerde:    [www.berufsberatung.ch/Lehrstellen](http://www.berufsberatung.ch/Lehrstellen)  
Fransızca konuşulan bölgelerde:    [www.orientation.ch/formation](http://www.orientation.ch/formation)  
İtalyanca konuşulan bölgelerde:    [orientamento.ch](http://orientamento.ch) > scelta professionale > Borsa nazionale dei posti di tirocinio

İnternette de başvuru belgelerini bulabilirsin.<sup>3</sup>

Hazırlamış olduğun başvuru dosyanı göndermeden önce, onu bu konuda bilgili ve deneyimli bir kişiye göstermen çok önemli. Başvuru dosyasının eksiksiz, mesleğe ve işyerine uygun ve hatasız olması gerekir.

Ve sana bir sır: Mutlaka aynı zamanda birçok yere birden başvurmalısın. Böylelikle, çıraklık yeri bulma şansını artırabilirsin.

### **Kontrol altında tutmak**

Yapmış olduğun başvuruları kontrol altında tutman çok mantıklı olur. En iyisi, ne zaman başvurduğun, sana bir randevu verildi mi, ya da ne zaman bir cevap verilecek gibi notların alındığı bir liste tutmalısın.

Böylelikle, yapmış veya yapmak zorunda olduğun işlerini, kimden cevap beklediğini ya da ne zaman cevap almak için arayabileceğini bilebilirsin.

### **Sınav ve görüşmelerin üstesinden gelmek**

Firma ve kuruluşlar genellikle, alacağı çırakları yeterlilik ve mesleğe uygunluk sınavından geçirirler. Yapmak istediğin meslekle ilgili bu tip bir sınavın nasıl yapıldığını sor ve öğren.

Eğer bir meslek yeri bulduysan, sana meslek öğretecek şef, seni kişisel olarak tanımak isteyecektir. Bu görüşmeye hazırlıklı ol. Gelebilecek soruları ve vereceğin cevapları önceden kafandan geçir. Kendinden emin değilsen, bilen biriyle konuş. Bu görüşmede kendinle ilgili bırakacağın kişisel izlenim, önemli rol oynayacaktır. O meslekle yakından ilgilendiğini ve öğrenmeye hevesli olduğunu göster.

### **Red cevabı karşısında güçlü olmak**

Bir çok meslekde eğitim yeri bulmada zorluklar vardır. Bu durumu gözönünde bulundurarak, bazı başvurulardan olumsuz yanıt alacağını hesaplamalısın. Olumsuz bir yanıt karşısında kesinlikle cesaretini yitirmemelisin. Amacından hemen vazgeçme ve azimli ol. Reddedilme sebebinin öğren. Böylece yanlışlarını düzeltip eksiklerini gidererek gelecekte başarı şansını yükseltebilirsin.

### **Esnek kalmak**

Bir tek mesleğe takılıp kalma. Belki arzu ettiğin meslekde eğitim yeri bulamayacaksındır. Böyle bir durumda, başka çözümler için esnek olman gerek.

Tüm çabalarına rağmen, arzu ettiğin meslek dalında hala bir eğitim yeri bulamadıysan, durumunu dikkatlice gözden geçirmen gerekmektedir.

Dilediğin mesleğe benzer bir başka meslekde ön eğitim almanın, bir stajın ya da bir dil kursunun vs. olanağını araştır. Zamanında reaksiyon göster. Gerekli bilgileri veya ihtiyacın olan yardımı fazla zaman kaybetmeden edin. Planlarınla ilgili atacağın adımları Meslek Danışmanının ile konuş. Bir meslek ön eğitimini (ya da ortaokulu) bitirmiş olman, geleceğin için sana önemli bir temel oluşturur ve kendini geliştirmen için değişik olanaklar sağlar.

## **SDBB | CSFO – 2011**

---

<sup>3</sup> Almanca konuşulan bölgelerde: [www.berufsberatung.ch](http://www.berufsberatung.ch) >Berufswahl >Lehrstellensuche >Bewerbung  
Fransızca konuşulan bölgelerde: [www.orientation.ch](http://www.orientation.ch) >formation >Toutes des places d'apprentissages >Lettre et CV  
İtalyanca konuşulan bölgelerde: [orientamento.ch](http://orientamento.ch) > scelta professionale > Borsa nazionale dei posti di tirocinio >Consigli per la ricerca

## Okuldan mesleğe

Anne ve babalara yönelik bilgiler

Sevgili Anne/Baba

Kızınız veya oğlunuz 7., 8., 9., ya da 10. sınıfa devam ediyor. Oğlunuz veya kızınız herhangi bir meslek mi öğrenecek, yoksa daha ileri bir okula mı devam edecek; buna şimdi karar vermeleri gerekiyor. Bu karar onlar için önemli bir adım. Zira İsviçre’de yaşayan bir genç, ortaokulu veya meslek öğrenimini bitirmiş olmakla, kendisine mesleki hayatında ilerlemek için iyi bir zemin hazırlamış oluyor.

### Okul nasıl yardımcı olur?

Okul, 8. ve 9. sınıftaki öğrencileri herhangi bir meslek seçmelerine veya daha üst bir okula devam etmelerine hazırlar. Bu hazırlıkların nasıl ve neler olduğunu bilmek isterseniz, veliler toplantısında öğretmenlere sorup öğrenebilirsiniz.

### Meslek Danışmanlığı nasıl yardımcı olur?<sup>1</sup>

Meslek Danışmanlığı, öğrencilere çeşitli meslekler hakkında yalnız yazılı bilgiler sunmakla kalmayıp ayrıca ücretsiz ve güvenilir kişisel görüşmeler de hizmete sunar. Bu görüşmelerde öğrenciler ilgi alanları, yetenekleri ve mesleki olanakları konusunda bilgi edinip fikir yürütme fırsatı bulurlar.

Okul ve Meslek Danışmanlığı, gençlere meslek seçiminde veya daha üst bir okul seçmede ve hatta gerektiğinde meslek öğrenim yeri aramada yardımcı olur. Bu işin büyük kısmı ve sorumluluğu yine de aileye aittir.

### Gençlerin, birey olarak görevleri nelerdir?

#### Çocuklarınıza bu görevlerinde nasıl destek olabilirsiniz?

Oğlunuz veya kızınız, okuldan sonra herhangi bir eğitim yeri buluncaya kadar bireysel çaba harcamak zorundadır. Bu, gençlerin çoğu için hiç de kolay bir iş değildir. Bu nedenle ailelerin gençlere yardımı çok önemli ve gereklidir. Sorularınız olduğunda ve işin içinden nasıl çıkılacağı konusunda zorlandığınızda lütfen meslek eğitimi danışmanlığına başvurunuz.

Meslek seçmek veya daha üst bir okula devam etmek bir süreçtir. Bu, kendi kendine sorular yöneltmek ve onlara cevaplar aramak anlamına gelir. Bu süreç çok zaman ister. En önemli sorular ve bu sorulara cevap bulmanın en önemli yolları şöyle açıklanabilir:

### A Kendi kendini tanıma

Aşağıdaki soruları çocuklarınız kendi kendine sormalılar:

- Okulda hangi konularda iyiyim ya da iyi idim? Hangi dersleri severek yapardım?

<sup>1</sup> Her Kanton’da en az bir Eğitim Danışmanlığı bulunmaktadır.

Bunların adreslerini okuldan, belediyeden veya şu internet sitesinden edinebilirsiniz:

Deutsch: [www.adressen.sdbb.ch](http://www.adressen.sdbb.ch)    Français: [www.adresses.csfo.ch](http://www.adresses.csfo.ch)    Italiano: [www.indirizzi.csfo.ch](http://www.indirizzi.csfo.ch)

Eğitim Danışmanlığı daha çok özel isimler veya kısaltmalar altında tanınır:

Almanca konuşulan bölgelerde: BIZ, Laufbahnzentrum  
Fransızca konuşulan bölgelerde: OP, SOPFA, OFPC, COS, OROSP, CIO, OCOSP  
İtalyanca konuşulan bölgelerde: orientamento, UOSP

- Evde veya boş zamanlarımda neler öğrendim? (Mesela değişik diller öğrenmek, yemek pişirmek, mutfak alış-verişini yapmak, birşeyleri tamir etmek, problemleri olduğunda arkadaşları dinlemek, gençlik grubu, spor derneği veya başka bir dernek eğlence düzenlediğinde yardım etmek)
- Yan işler yaptığımda dakik olduğumu ve ciddi çalıştığımı isbat ettim mi? (Mesela gazete ve dergi dağıtmak, çocuk bakmak, çimen biçmek, haftalık işçi çalıştıran yerlerde, haftada 2-3 saat yardım etmek)
- Ne gibi işlerde kuvvetli ve ne gibi işlerde zayıfım?

Anne-baba olarak aşağıdaki desteği sunabilirsiniz:

- Oğlunuz ya da kızınıza hangi meslek dallarının uygun olduğunu ve onların kuvvetli olduğu meslek dallarını bulmakta düşünceler yürüterek onlara yardım ediniz.

### B Meslekleri tanımak

Informasyonlar ve "meslek eğitimi ön stajı"<sup>2</sup> sayesinde çocuklarınız çeşitli meslekleri tanıma şansı bulurlar

- İnfomasyonlar: Meslekleri açıklayan yazılı bilgileri okumak, Meslek bilgilendirme toplantılarına<sup>3</sup> ve sergilere<sup>4</sup> katılmak, meslek filmlerine bakmak, Meslek Danışmanlığı'nda uzman kişilerle konuşup tavsiyelerini dinlemek.
- "Meslek Eğitimi ön stajı" yapmak. Bir işyerinde, bir "meslek eğitimi ön stajı" ile bir meslek daha yakından ve daha iyi tanınabilir. Bir "meslek eğitimi ön stajı" normalde 2-3 gün sürmektedir. Firmalar, "meslek eğitimi ön stajı" nı aynı zamanda, çıraklık eğitimi için elemeye ön sınav olarak da kullanmaktadırlar: Böylece gençleri daha yakından tanımak istiyorlar. Her kim, "meslek eğitimi ön stajı" sırasında iyi bir izlenim bırakmış ise; o işyerinde meslek eğitim yerine kabul için daha fazla şans elde etmiş demektir.

### C Meslek veya okul seçimi

Meslek seçme konusunda çocuklarınız aşağıdaki noktaları göz önünde tutmalıdırlar:

- Meslek seçmek mi yoksa daha üst bir okula devam etmek mi kararından önce uzun uzun düşünme ve yapılacak işlere zaman ayırmak.
- Uygun bir meslek seçmek ya da okul eğitimine devam etme kararında 1 - 2 alternatifi yedekte bulundurmak
- Öğretmenle konuşmak: Hangi konuda zayıfım veya açıklarım var? Okulda 9. veya 10. sınıftan sonraki meslek eğitimine şimdiden nasıl hazırlanabilirim?

Anne baba olarak hangi desteği sunabilirsiniz?

- Bu karar süreciyle yakından ilgilenebilirsiniz.
- Seçilmiş olunan meslek ve yedekte tutulan alternatifler hakkında çocuklarınızla konuşunuz.

---

<sup>2</sup> Deutsch Schnupperlehre  
Français stage d'information professionnelle; stage en entreprises  
Italiano stages

<sup>3</sup> Bilgilendirme toplantıları:  
Almanca konuşulan bölgelerde: [www.berufsberatung.ch](http://www.berufsberatung.ch) >Berufswahl >Informationsveranstaltungen  
Fransızca ve İtalyanca konuşulan bölgelerde: Hangi imkanların sunulduğu okul ve meslek danışmanlığından öğrenilebilir

<sup>4</sup> Meslekler ve mesleki eğitimler hakkında sergiler:  
Mesleki eğitim hakkındaki sergilerin ne zaman ve nerede yapılacağını meslek danışmanlığı ya da okullardan öğrenebilirsiniz. Bu sergiler değişik isimler altında belirtilir:  
Deutsch Berufsmesse, Ausbildungsmesse, Berufsschau  
Français Salon des métiers, Cité des métiers, salon de la formation  
Italiano ESPOProfessionisti

#### **D Bir Meslek Eğitim yeri aramak** (kural olarak Sonbahar'dan itibaren, 9. sınıfta)

Meslek eğitim yeri aramada çocuğunuza aşağıdaki broşür yardımcı olabilir:

- “Meslek Eğitim yeri aramak: Sırayla neler yapman gerekiyor?”<sup>5</sup>

Anne baba olarak hangi desteği sunabilirsiniz?

- Kızınıza veya oğlunuza meslek eğitim yeri aramaya çok erken başlaması gerektiğini hatırlatınız.
- Kızınızı veya oğlunuzu red cevabı aldığında aramaya devam etmesi konusunda cesaretlendiriniz.

#### **Aşağıdaki örnekler, anne ve babalara neler yapabilecekleri konusunda yol gösterebilir.**

##### **Öğretmenle konuşmak**

Derya 8. sınıftadır. Meslek seçimi ve başka bir okula devam etme konusunda, evde hiç konuşmaz. Aile kendi kendine “Neler oluyor?” diye sorar. Derya'nın, okulda da meslek seçimi ve devam etmekte olan bir üst okulla ilgilenip ilgilenmediğini öğrenmek amacıyla, öğretmenle konuşmak için anne okula gider.

##### **Değişik olanaklar için açık olmak**

Ali 9. sınıfa gitmektedir. Daha bir çok genç gibi o da bilgisayar uzmanı olmak istiyor. Meslek eğitimi yeri için yaptığı tüm başvurulara olumsuz yanıt alıyor. Ailenin, “Velier Toplantısı”nda edindiği bilgiye göre; bilgisayar alanında meslek eğitimi yeri bu alandaki talebin çok altındadır. Aile, Ali'nin, Meslek Danışmanlığı'nda, bir uzmanla görüşüp onun tavsiyelerini alması gerektiğine karar verir. Ali, yeni bir fikir ile eve gelir: Matematik ve Tekniğe ilgi duymaktadır, şimdi o Polymekanik alanında meslek yeri aramaktadır. Ali şimdi, bu meslekde de birçok şeyi bilgisayarla yapacağını biliyor. Eğer isterse, meslek eğitiminden sonra bilgisayar uzmanı olarak kendini yetiştirebilir.

##### **Ailenin beklentileri**

Köydeki akrabalar sorar, „Mehmet, yüksek okula ne zaman başlıyor?“ Mehmet'in ailesi şöyle yanıtlar: „İsviçre'deki eğitim sistemi sizin düşündüğünüzden çok farklıdır“, „Mehmet'in el beceris ve Otomobillere ilgisi çok. O, Oto tamircisi olacak. Bu iyi bir eğitim ve tam ona göre bir meslek. Mehmet eğitiminde epeyce bir yol katetti, O'nunla gurur duyuyoruz. Sonuçta, yabancı bir dilde öğrenim yapmak zorunda olmak o kadar da kolay değil“. Mehmet, Oto tamircisi olarak eğitimini bitirdiğinde, dünyanın her yerinde iş bulabilecek!

##### **Dilbilgisinde fazla yetersizlik**

Fatma, zeki bir kızdır. İsviçre'ye geldiğinde 15 yaşındaydı. Tam bir eğitim görebilmesi için okul dili yeterince iyi değildir. Fatma ve ailesi, olabilecek diğer eğitim olanaklarını araştırmaktadırlar: Fatma, zorunlu ilkokul'dan sonra bir meslek hazırlık okuluna mı devam etmeli, veya özel çıraklık eğitimi (Vorlehre) veya iki yıllık meslek temel eğitimi mi yapmalı?. Fatma ve ailesi için her şey yabancısıdır. Onlar, her şeyden önce bu olanakları tam olarak yakından tanımak zorundalar. Fatma hayal kırıklığına uğrar, zira o liseye (Gymnasium) gitmeyi hayal ediyordu... Ailesi onu şöyle teselli etmeye çalıştı: „Daha ilerde bir eğitim için belki de biraz zamana ihtiyacın vardır. Eğer zayıf olduğun konularda kendini geliştirip, yeteneklerine uygun bir temel meslek eğitimi yaparsan, belki daha sonra istediğin bir okula tekrar devam edebilirsin. Sen bunu başarabilirsin“

<sup>5</sup> [www.berufsberatung.ch](http://www.berufsberatung.ch) >Berufswahl >Information für Fremdsprachige  
[www.orientation.ch](http://www.orientation.ch) >Choix professionnelle > Informations en langues étrangères  
[www.orientamento.ch](http://www.orientamento.ch) >Scelta professionale >Informazioni per persone di lingua straniera

### **Meslek mi, evlenmek mi?**

Dilan yakında 16'ya giriyor. Bir genç, ailesiyle birlikte Dilan'lara misafirliğe gelir ve evlenmek amacıyla Dilan'ı ailesinden ister! Baba bu isteği saygıyla karşıladığını ifade eder ve o gence önemli bir gerçeği hatırlatarak şöyle der: „Ama bizim, İsviçrede yaşadığımızı unutmayın. Bu ülkede kadın ve erkeğin bir meslek sahibi olması çok önemlidir. Bundan dolayı Dilan, her şeyden önce bir meslek öğrenmeli. Tabi ki daha sonra da evlenmek istiyorsa kendisi karar verir.“

### **Baba oğluna eşlik ediyor**

Erol, normal sınıfların daha yavaşlatılmış kısmı olan bir sınıfa (Kleinklasse) gitmektedir. Okul hayatından fazla hoşlanmıyor. Tahta ve ağaç doğramacılığında bir Meslek eğitimi ön stajı yapabilecek durumda. Eğer bu staj iyi giderse, bir Marangozhane'de iki yıllık temel eğitimi bitirme olanağı elde edebilecek. Dolayısıyla hem heyecanlı, aynı zamanda kendine güvenemiyor. Oraya nasıl gidileceğini bilmemekte, Tam zamanında orada olmak istiyor. Babası onu cesaretlendiriyor. „Sen bu mesleğe ilişkin bir çok şey biliyorsun. Kendini toparla ve kendine güven. İlk gün sana eşlik edeceğim ve firmanın kapısına kadar seninle birlikte gideceğim. Evden biraz erken çıkalım. Eğer zamanımız olursa, küçük bir tur yaparız. Heyecanının yatışmasına yardımcı olur.“

### **Sosyal ilişkilerden iyi yararlanmasını bilmek**

Gülay iyi bir öğrencidir. Fransızca, almanca ve matematik notları gayet iyi. Bununla birlikte türkçe konuşuyor, okuyor ve yazıyor. Kendisine uygun bir meslek araştırıyor ve bu nedenle sık sık informasyon toplantılarına katılıyor. Meslekleri yakından tanımak için çeşitli işyerlerinde staj (Schnupperlehre) yapan Gülay, ticari alanda meslek yapmaya, satış elemanı olmaya karar verir. Bir çok başvuru mektubu gönderir, ama hep olumsuz yanıt almaktadır. Bir inşaat şirketinde çalışan baba, şefine, kızının bir meslek yeri aradığını söyler. Şef de, „Bizim büroya sor. Zira bizde de çıraklık eğitimi yapma olanağı olabilir“, diye yanıtlar. „Sorarım. Eşim de kendi işyerinde yani hastanede sorabilir. Bize bu konuda yardım edebilecek komşularımız var mı acaba?“, diye soran baba, kızının bir an önce bir meslek eğitim yeri bulabilmesi için olabilecek tüm imkanları araştırmaya başlamıştır.

### **Sebatlı olmak**

Mehmet yine olumsuz cevap aldı. Şimdiye kadar birçok başvuru mektupları göndermiş olmasına rağmen olmayınca bir türlü olmuyor nedense. Son zamanlarda daha başka yerler aramayı ya da yazdığı mektupları göndermeyi sık sık unutuyor. Anlaşılan cesaretini kaybetti. Ailesiyle akşam yemeğinde anne babası ortaya şöyle bir düşünce attılar. „En iyisi biz Meslek Danışmanlığına gidelim. Orada sana ne yapman gerektiğini ve nasıl bir yardım alabileceğini söylerler. Amacından vazgeçmezsen ona kavuşabilirsin. Bu konuda biz seni destekleyip sana yol göstermeye hazırız.“

### **Sevgili Aileler**

Eğer çocuklarınızın meslek seçimiyle ilgili sormak/öğrenmek istedikleriniz herhangi bir konu varsa, fazla beklemeyiniz, öğretmenlere veya Meslek Danışmanlığı'na sorup onlardan bilgi alınız.

## İsviçre'de iş Ve Eğitime Giden Yol Ve Yöntemler

Yetişkinler için bilgilendirme

Eğitiminizi yurtdışında yapıp, şimdi İsviçre'de is mi arıyorsunuz? Ya da eğitiminize İsviçre'de mi devam etmek istiyorsunuz? Bu bildiride, iş arama ve eğitime devam etme konusunda ilk adımınızı nasıl atacağınızla ilgili bazı bilgiler yer almaktadır.

**„Parlez-vous français?“ „Sprechen Sie Deutsch?“ „Parla Italiano?“**

İster iş arayın, ister eğitim görmek isteyin, fark etmez: Bu konuda en önemli koşul, bölgede konuşulan resmi dili biliyor olmanız<sup>1</sup>. Eğer Almanca konuşulan bölgede yaşıyorsanız, yüksek Almancayla başlayınız ki, böylelikle ilerde İsviçre Almancasını anlamaya hatta konuşmaya bir temel oluşturmuş olunuz. Yardımcı işçi (Hilfsarbeit) olarak dili biraz anlamanız ve konuşmanız yeterli olabilir. Ama daha kalifiyeli bir iş için çok daha iyi derecede dil bilmeniz gerekir. Meslekde eğitim yapmak ya da yüksek öğrenim görmek için zor makaleleri okuyup anlayabilmeniz hatta yazabilmeniz gerekir. Ulaşmak istediğiniz hedefe göre, belki de bildiğinizden daha üst seviyede dil bilmeniz gerekir. Bu sebepten dolayı, hedefinize ulaşabilmeniz için hangi dil kursuna gitmeniz gerekir, bilgi edininiz.

Ayrıca dilin önemi, sadece iş ya da eğitim alanından ibaret değil. Dil bilgisi hayatın başka alanlarında da çok önemli: Komşularla sohbet edebilme, çocuklarınızın öğretmeniyle ya da doktorunuzla konuşabilme, bazı formların doldurulması konusunda, resmi makamlarla ilişkilerde vs. Eğer bir kaç yıl sonra iş aramak isterseniz ya da iş bulmanız gerekirse, dili daha önce öğrenmiş olduğunuzdan dolayı, ilk adımı çokdan atmış oldunuz!

Dil kurslarıyla ilgili bilgileri internette bulabilirsiniz.<sup>2</sup> Dil kurslarıyla ilgili bilgileri Meslek Danışmanlığı'ndan da öğrenebilirsiniz. Meslek Danışmanlığı ile ilgili bilgileri de bu bildirinin en son sayfasında bulabilirsiniz.

### İş aramada bazı kolaylıklar

İş arama durumunda dil bilginiz dışında gördüğünüz eğitim, mesleki deneyim ve oturma izninizin rolü büyüktür. İsviçre'nin ekonomik durumuna göre, eğer İsviçre'de daha önce hiç çalışmadıysanız, iş bulmanız zor olabilir. Bu yüzden İsviçre'de iş deneyimi kazanmak için her fırsatı değerlendiriniz. Yaptığınız bir staj ya da çalıştığınız işyeri sizin eğitiminizin altında bir seviyede olabilir. Ama ilerde aynı firmada daha iyi bir iş bulabilirsiniz. Ya da alacağınız iyi bir iş karnesinden dolayı, daha sonra bir başka iş aradığınızda iş bulma şansınız artacaktır. Gönüllü yapılan işler de burada iş deneyimi kazanmada, iş sırasında insan tanımada ve ilerde iş bulma konusunda yardımcı olabilecek olanaklardır. Akrabalarınıza, arkadaşlarınıza ve tanıdıklarınıza iş aradığınızı söyleyiniz. Ayrıca bölgesel İşbulma Kurumu<sup>3</sup> da, iş bulmanıza yardımcı olabilir.

<sup>1</sup> İsviçre'de dört resmi dil vardır: Almanca, Fransızca, İtalyanca ve Rete Romanca.

<sup>2</sup> İnternette dil kursları: deutsch [www.berufsberatung.ch/weiterbildung](http://www.berufsberatung.ch/weiterbildung)  
français [www.orientation.ch/perfectionnement](http://www.orientation.ch/perfectionnement)  
italiano [www.orientamento.ch/perfezionamento](http://www.orientamento.ch/perfezionamento)

<sup>3</sup> İsviçre'nin Almanca konuşulan bölgesinde: Regionales Arbeitsvermittlungszentrum (RAV); [www.treffpunkt-arbeit.ch](http://www.treffpunkt-arbeit.ch)  
İsviçre'nin Fransızca konuşulan bölgesinde: Office régional de placement (ORP); [www.espace-emploi.ch](http://www.espace-emploi.ch)  
İsviçre'nin İtalyanca konuşulan bölgesinde: Ufficio regionale di collocamento (URC); [www.area-lavoro.ch](http://www.area-lavoro.ch)



## Yabancı Diplomaların Tanınması

Geldiğiniz ülkede eğitiminizi tamamlayıp bir diploma, tasdikname ya da sertifika aldınız mı? Bu diplomayı değerlendirip, diplomanın İsviçre'deki „değerini“ öğrenebilirsiniz. Eğer bu „eğitimi düzenlenmiş“ (Reglementierten Beruf), bilinen bir meslek diplomasıysa, mesleğin İsviçre'de geçerli olabilmesi için ,diplomanın tanınması gerekir. „Eğitimi düzenlenmemiş“ (nicht reglementierten Beruf) diplomalar için, Federal İletişim Dairesi, İsviçre'de çalışabilmeniz için bu dairenden bir „Seviye Onayı“ almanızı öneriyor. İşe basvuran kişinin o iş dalında diplomaya sahip olmasının ya da olmamasının dikkate alınması, işverene ve o dönemdeki iş piyasasına bağlıdır. Seviye Onayı BBT'den alınacak bir onaydır. Diplomanız sınıflandırılarak İsviçre eğitim sistemine kaydolur. Bu takdirde okullar, gelecekteki işverenleriniz ve diğer makamlar diplomanızla ilgili gerekli bilgileri eğitim sisteminden öğrenebilir. Öte yandan, özellikle İsviçre'de meslek deneyiminiz olmadığından dolayı, ne yazık ki diplomanızın tanınması ya da „Seviye Onayı“, mesleğinizde iş bulmanızı garantilemez. Ama bu yolda atılmış önemli bir adımdır. Belki burada elinizdeki yabancı diplomanızın üstüne bir eğitim yapıp, İsviçre diploması elde edebilirsiniz.

Federal İletişim Dairesine başvurabilirsiniz.<sup>4</sup> Buradan ne tür bir girişimde bulunabileceğinizi öğrenebilirsiniz.

## İsviçre'de Eğitim ve Mesleki Eğitim Sistemi

İsviçre'de belli bir mesleğe giden yol, gelmiş olduğunuz ülkeden çok daha farklı bir yol olabilir. Burada mesleğin küçük bir bölümü için ortaokula, daha sonra da üniversiteye gitmek gerekiyor. Çoğu İsviçreli genç meslek öğrenimine zorunlu okul döneminden sonra başlar. Mesleği üç dört yıl içerisinde bir işyerinde stajyer olarak öğrenir. Ama aynı zamanda okula devam ederek, okulda teori öğrenir. Zorunlu eğitim döneminden sonra İsviçre'de öğrenilebilecek yaklaşık 250 meslek dalı vardır. Bu mesleki temel eğitimden sonra her meslek dalında gidilebilecek kurslar ve eğitim olanakları vardır. İsviçre'de hangi eğitim yolu sizi mesleğinize götürür, öğrenin. Böylelikle hangi eğitim olanaklarına sahipsiniz ya da hangi meslek dalında iş arayabilirsiniz öğrenin. „Okuldan Sonra“ adlı kitapçık, İsviçre eğitim sistemiyle ilgili size genel bir bakış açısı sağlar. Bu kitapçık bir çok dile çevrildi. Kitapçığa, Meslek Danışmanlığı bürolarında bakabilir ya da ödünç alabilirsiniz.

## Yetişkinler İçin Meslek

Yetişkinler için bir meslek öğrenme ve bu mesleği bitirmek için çeşitli olanaklar vardır. Meslek Danışmanlığı bürolarından bilgi alabilirsiniz.

## Meslekde Eğitime ya da Baska Bir meslekde Eğitime Devam Etmek İçin Parasal Kaynak Sağlanması

Eğer bir eğitime ya da kendi mesleğinizde eğitime devam etmek istiyorsanız, bu eğitimi nasıl ödeyeceğiniz konusunda düşünmeniz gerekir! İsviçre'de eğitim görenlerin çoğu, ailelerinden parasal destek görür ya da eğitimlerinin yanı sıra bir işde çalışarak eğitim masraflarını kendileri karşılar. Çok özel koşullarda burs alma olasılığı vardır.<sup>5</sup>

<sup>4</sup> www.bbt.admin.ch >Deutsch >Anerkennung ausländischer Diplome  
>Français >Reconnaissance de diplômes étrangers  
>Italiano >Riconoscimento dei diplomi esteri  
>English >Recognition of foreign qualifications

<sup>5</sup> Meslek Danışmanlığı veya internetten burslar hakkında bilgi almak için:

İsviçre'nin Almanca konuşulan bölgesinde berufsberatung.ch >Laufbahn >Tipps für die Laufbahnplanung >Finanzierung der Weiterbildung  
İsviçre'nin Fransızca konuşulan bölgesinde: orientation.ch >Formation >Financer sa formation  
İsviçre'nin İtalyanca konuşulan bölgesinde: orientamento.ch >Formazioni >Finanzare la propria formazione



## Meslek Danışmanlığı'nın Öneri ve Teklifleri<sup>6</sup>

Meslek Danışmanlığı bürolarına, eğer İsviçre'de eğitim yolları konusunda ya da İsviçre'de mesleki geleceğiniz hakkında iyice düşündükten sonra başvurmalısınız. Meslek Danışmanlığı bürolarında eğitim ve meslekler konusunda bilgi bulabilirsiniz. Bu bürolarda ayrıca infotek de bulunur. Infotek kütüphane gibi çalışır. Oraya, çalışma saatleri içinde randevu almadan gidip, çeşitli meslekler ve eğitim koşulları hakkında bilgi edinip, gerekirse bu bilgiyle ilgili malzemeleri ödünç alabilirsiniz. Infotekde farklı konularda yazılı metinler ve bildiriler de bulunur. Örneğin: Danışma bürolarının bölgenizdeki adresleri. Bu bilgiler, bölgede konuşulan dilde yazılmıştır. Sadece belli bilgiler farklı dillere çevrilmiştir!

Eğer infotekde yalnızbaşına istediğiniz bilgilere ulaşamıyorsanız, bir uzman kişi tarafından size bilgi verilmesi için görüşme talebinde bulunabilirsiniz (randevu için, şahsen infoteke ya da telefon açarak başvurunuz). Bu görüşme bölgede konuşulan dilde yapılır (diğer diller için sorunuz). Mesleki Danışmanlık size iş bulmanızda yardımcı olan bir kurum değildir. Ama danışmanlıkta uzman bir kişiyle mesleki olanaklarınızı görüşüp, yeni fikirlerinizi tartışabilir ya da bu uzman kişiyle size uygun bir işin ya da eğitimin planlarını yapabilirsiniz.

İsviçre'de iş ya da eğitime giden yola girmek, sizden çok sabır ve sebat bekler!

Size bu yolda başarılar dileriz.

## SDBB | CSFO – 2011

<sup>6</sup> Her kantonda en az bir Meslek Danışmanlığı bürosu vardır. Adreslerini okuldan, belediyeden ya da aşağıdaki internet adresinden öğrenebilirsiniz:

Deutsch: [www.adressen.sdbb.ch](http://www.adressen.sdbb.ch)    Français: [www.adresses.csfo.ch](http://www.adresses.csfo.ch)    Italiano: [www.indirizzi.csfo.ch](http://www.indirizzi.csfo.ch)

Meslek Danışmanlığı çoğu zaman özel bir isim altında ya da bir kısaltmayla daha iyi bilinir

İsviçre'nin Almanca konuşulan bölgesinde    BIZ, Laufbahnenzentrum

İsviçre'nin Fransızca konuşulan bölgesinde:    OP, SOPFA, OFPC, COS, OROSP, CIO, OCOSP

İsviçre'nin İtalyanca konuşulan bölgesinde:    orientamento, UOSP